

EP sprísnil zákaz vývozu produktov využívaných pri mučení

Plenárne zasadnutie [04-10-2016 - 22:19]

Európsky parlament v utorok schválil novelizáciu pravidiel EÚ zameranú na dôslednejšie predchádzanie obchodu s tovarmi, ktoré môžu byť využité pri mučení alebo vykonávaní popráv, ako aj so súvisiacimi službami. Poslanci v rámci rokovaní s členskými štátmi presadili ustanovenia, ktoré zakazujú propagáciu produktov využívaných na kruté, neľudské a ponižujúce zaobchádzanie, ako aj ich tranzit cez územie EÚ.

„Zákaz trestu smrti a mučenia patrí medzi základné ciele európskej obchodnej a zahraničnej politiky a je nevyhnutné, aby spoločnosti z EÚ neprispievali k týmto praktikám. Novú legislatívu sme posilnili a urobili flexibilnejšou tak, aby mohla EÚ rýchlo zareagovať na akékoľvek zmeny a vývoj v oblasti nových technológií,“ uviedla spravodajkyňa Marietje Schaake (ALDE, NL) pred hlasovaním. Parlament nové pravidlá schválil pomerom hlasov 612 (za): 11 (proti): 54 (zdržalo sa hlasovania).

Počas rokovaní so zástupcami členských štátov o novelizácii nariadenia na zabránenie mučeniu z roku 2015 poslanci presadili nasledujúce ustanovenia:

- **zákaz marketingu a propagácie.** Podľa nových pravidiel bude nelegálny aj predaj a nákup online a offline reklamných služieb na zakázané tovary, ktoré nemajú iné praktické využitie ako mučenie či vykonávanie popráv (napríklad elektrické kreslá alebo automatické injekčné systémy). Zákaz sa bude vzťahovať aj na výstavy a veľtrhy v EÚ, pri ktorých doterajšie medzery v právnych predpisoch umožňovali propagáciu či vystavovanie istých produktov (napríklad obuškov s hrotmi, pút na palce alebo štítov s hrotmi), a to napriek zakazu ich vývozu.
- **zákaz tranzitu.** Tranzit zakázaných produktov cez územie EÚ sa stane nezákonným. Zakázaná bude aj preprava kontrolovaných tovarov, teda produktov, ktoré boli vyvinuté na iné účely, mohli by byť však využité aj na mučenie alebo na vykonanie trestu smrti (napríklad zbrane na potlačanie nepokojov alebo niektoré anestetiká využívané v smrtiacich injekciách) v prípadoch, ak si budú dopravcovia vedomí, že skončia v zlých rukách. Poskytovanie služieb sprostredkovania a technickej asistencie súvisiacich so zakázanými produktmi budú taktiež zakázané.
- **rýchla reakcia na nové produkty.** Poslanci zaviedli nové postupy, ktoré umožnia Európskej komisii rýchlo rozšíriť zoznam zakázaných alebo kontrolovaných produktov.
- **ustanovenie o preskúmaní.** Parlament zaviazal Komisiu, aby do augusta 2020 vypracovala správu, ktorá zhodnotí zavádzanie nových pravidiel do praxe. Správa by tiež mala odpovedať na otázku, či je potrebné zahrnúť do pôsobnosti nariadenia aj aktivity občanov EÚ v zahraničí.
- **koordináčna skupina na zabránenie mučeniu.** Na základe novej legislatívy dôjde k vytvoreniu koordináčnej skupiny za účasti odborníkov z EP, ktorej úlohou bude monitorovanie aplikácie platných pravidiel.

Ďalší postup

Tlačová správa

Nové nariadenie musí po Európskom parlamente schváliť aj Rada (ministrov) EÚ. Do platnosti vstúpi v tridsiaty deň po jeho publikovaní v Úradnom vestníku EÚ. Komisia predloží správu o implementácii nových predpisov do augusta 2020.

Súvislosti

Kľúčovým nástrojom EÚ v boji proti mučeniu a trestu smrti je [nariadenie 1236/2005](#), ktoré zavádza isté obchodné obmedzenia. Tie zakazujú vývoz tovarov, ktoré nemajú iné praktické využitie ako mučenie či vykonávanie popráv, a kontrolujú obchod s produktmi, ktoré boli vyvinuté na iné účely, mohli by byť však využité aj na mučenie alebo vykonávanie trestu smrti.

Napriek istému pokroku bolo nariadenie kritizované pre medzery, ktoré naďalej umožňovali obchodovanie, sprostredkovanie obchodov a propagáciu tovarov určených na mučenie či vykonávanie popráv. Komisia v reakcii na [uznesenie EP z roku 2010](#) predložila v roku 2014 legislatívny návrh, ktorý dané nariadenie novelizuje. Výbor EP pre medzinárodný obchod (INTA) k navrhovanému textu schválil niekoľko [pozmeňujúcich návrhov](#). Následne zasadli vyjednávači EP, Rady (ministrov) a Komisie za rokovací stôl a dospeli k finálnemu kompromisu, ktorý zohľadňuje väčšinu návrhov výboru INTA. Kompromisný text dnes schválil Parlament ako celok, na jeho vstup do platnosti je tak potrebné už len formálne odobrenie zo strany Rady.

Typ dokumentu: Nariadenie

Postup: Riadny legislatívny postup (spolurozhodovanie), dohoda v 1. čítaní

[2014/0005\(COD\)](#)

Užitočné odkazy

- Schválený text bude k dispozícii tu (zvoľte dátum 04.10.2016) : <http://www.europarl.europa.eu/plenary/sk/texts-adopted.html>
- Sledujte rozpravu zo záznamu (04.10.2016): <http://www.europarl.europa.eu/ep-live/sk/plenary/video?debate=1475568065023>
- EbS+ (04.10.2016) : <http://ec.europa.eu/avservices/ebs/schedule.cfm?sitelang=en&page=3&institution=&date=10/04/2016>
- Sledujte videozáznam tlačovej konferencie (04.10.2016): <http://www.europarl.europa.eu/ep-live/sk/other-events/video?event=20161004-1530-SPECIAL-UNKN>
- EP Research: Boj proti obchodovaniu s produktami využívanými na mučenie a vykonávanie popráv (September 2016): http://www.europarl.europa.eu/RegData/etudes/BRIE/2016/586659/EPRS_BRI%282016%29586659_EN.pdf
- Audiovizuálny materiál : <http://audiovisual.europarl.europa.eu/default.aspx>

Kontakty

Bálint LINDER

Press Officer

Telefónne číslo: (+32) 2 28 43562 (BXL)

Telefónne číslo: (+33) 3 881 74005 (STR)

Mobilné číslo: (+32) 470 88 08 77

Email: balint.linder@europarl.europa.eu

Email: inta-press@europarl.europa.eu

Twitter: EP_Trade

Ján JAKUBOV

Tlačový atašé

Telefónne číslo: (+32) 2 28 34476 (BXL)

Telefónne číslo: (+33) 3 881 73840 (STR)

Mobilné číslo: (+32) 498 98 35 90

Email: jan.jakubov@europarl.europa.eu

Tlačová správa

Sona MELLAK

COMM - MEDIA SERVICES

Telefónne číslo: (+421) 259 429 695

Telefónne číslo: (+33) 3 881 74880 (STR)

Mobilné číslo: (+421) 918 708 590

Email: sona.mellak@ep.europa.eu